

**Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines**

*Publication prescrite par l'article 770  
du Code civil*

**Succession en déshérence de Janssens, Anne Catherine**

Janssens, Anne Catherine, née à Louvain le 12 janvier 1906, veuve de Sempels, Jules, fille de Janssens, André, et de Vits, Elisabeth, décédées, domiciliée à Louvain, Mussenstraat 10, est décédée à Louvain le 5 février 1992, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration de la T.V.A., de l'enregistrement et des domaines tendant à cerner, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Louvain a, par ordonnance du 25 septembre 1995, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Hasselt, le 28 novembre 1995.

Le directeur régional de l'enregistrement,  
P. Ramakers.

**Administratie van de BTW, registratie en domeinen**

*Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770  
van het Burgerlijk Wetboek*

**Erfloze nalatenschap van Janssens, Anne Catherine**

Janssens, Anne Catherine, geboren te Leuven op 12 januari 1906, weduwe van Sempels, Jules, dochter van Janssens, André, en van Vits, Elisabeth, beiden overleden, wonende te Leuven, Mussenstraat 10, is overleden te Leuven op 5 februari 1992, zonder gekende erfopvolger na te laten.

Alvoren te beslissen over de vraag van de Administratie van de BTW, registratie en domeinen, namens de Staat, tot inbezitstelling van de nalatenschap heeft de rechtbank van eerste aanleg van Leuven, bij beslissing van 25 september 1995, de bekendmakingen en aanplakkingen voorzien bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevallen.

Hasselt, 28 november 1995.

De gewestelijke directeur der registratie,  
P. Ramakers.

(53366)

**MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE****Règlement d'ordre intérieur du Conseil de direction  
de l'Office central d'action sociale et culturelle**

(7291)

Article 1<sup>er</sup>. La composition du Conseil de direction est fixée par l'article 53 de l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, rendu applicable aux agents des organismes d'intérêt public par l'article 16 de l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public. Le conseil est présidé par l'administrateur général de l'Office central. Le président désigne le membre du Conseil qui le remplace en cas d'absence ou d'empêchement.

Art. 2. Le Conseil de direction se réunit au moins quatre fois par an.

Art. 3. Le Conseil de direction se réunit à l'initiative du président ou sur demande écrite d'au moins deux membres. Le président fixe la date de la réunion et envoie les convocations mentionnant l'ordre du jour. Les documents à traiter sont annexés à la convocation et envoyés aux membres du Conseil. Les membres doivent être en possession de la convocation et des annexes, au moins deux jours ouvrables avant la réunion.

Art. 4. Les membres du Conseil peuvent en tout temps consulter au secrétariat du Conseil les archives de celui-ci et les pièces des dossiers administratifs au sujet desquelles ils doivent se prononcer.

Art. 5. A l'initiative du président ou de la majorité des membres du Conseil, d'autres personnes peuvent être invitées à participer à la présentation de certains dossiers. Moyennant avis favorable de la majorité des membres présents, elles peuvent participer aux délibérations — mais non au vote — du conseil, et ceci à l'exclusion de celles concernant les dossiers visés à l'article 9 du présent règlement.

Art. 6. Le président ouvre et clôture les séances, dirige les débats et les délibérations et se charge du bon déroulement des réunions.

Art. 7. Le Conseil ne peut délibérer valablement que si au moins la moitié de ses membres sont présents. Si ce quorum n'est pas atteint, le Conseil peut, après une deuxième convocation, délibérer valablement sur le même ordre du jour quel que soit le nombre de membres présents. Le Conseil de direction ne peut délibérer si seuls sont présents des membres appartenant à un même rôle linguistique. Le président examine si le quorum requis pour délibérer valablement est atteint.

Art. 8. Les décisions sont prises à la majorité des voix, les abstentions n'étant pas prises en compte. En cas de parité de voix, la voix du président est prépondérante.

En matière disciplinaire, le membre du Conseil qui a introduit la procédure, ne peut prendre part au vote sur la proposition définitive de peine. Quand le Conseil intervient à titre consultatif, les avis émis

**MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING****Huishoudelijk reglement van de Directieraad  
van de Centrale Dienst voor sociale en culturele actie**

(7291)

Artikel 1. De samenstelling van de Directieraad wordt bepaald door artikel 53 van het koninklijk besluit van 2 oktober 1973 houdende het statuut van het rijks personeel, van toepassing gemaakt op de ambtenaren van de instellingen van openbaar nut door artikel 16 van het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut. De raad wordt voorgezeten door de administrateur-generaal van de Centrale Dienst. De voorzitter wijst het lid van de Raad aan dat hem in geval van afwezigheid of van verhindering vervangt.

Art. 2. De Directieraad vergadert ten minste vier maal per jaar.

Art. 3. De Directieraad vergadert op initiatief van de voorzitter of op schriftelijk verzoek van ten minste twee leden. De voorzitter stelt de datum van de vergadering vast, en verstuurdt de uitnodiging met opgave van de agenda. De te behandelen stukken worden, als bijlage bij de oproeping, aan de leden van de raad toegezonden. De leden moeten, minstens twee volle werkdagen voor de vergadering, in het bezit zijn van de oproeping en van de bijlagen.

Art. 4. De leden van de Raad kunnen op het secretariaat van de Raad, steeds de archieven van deze raadplegen en de stukken inkijken van de administratieve dossiers waarover zij zich moeten uitspreken.

Art. 5. Op initiatief van de voorzitter of van de meerderheid van de leden van de Raad kunnen andere personen verzocht worden deel te nemen aan de voorstelling van bepaalde dossiers. Mits gunstig advies van de meerderheid van de aanwezige leden kunnen zij deelnemen aan de beraadslagingen maar niet aan de stemming van de Raad. Deze bepaling geldt niet voor de beraadslagingen, die betrekking hebben op de dossiers, die bedoeld zijn in artikel 9 van dit reglement.

Art. 6. De voorzitter openet en sluit de zittingen, leidt de debatten en de beraadslagingen en zorgt voor het goede verloop van de vergaderingen.

Art. 7. De Raad kan slechts geldig beraadslagen indien ten minste de helft van de leden aanwezig zijn. Indien dit quorum niet wordt bereikt kan de raad, na een tweede oproeping, ongeacht het aantal aanwezige leden, geldig beraadslagen over dezelfde agenda. De Directieraad kan niet geldig beslissen indien enkel leden van eenzelfde taalrol aanwezig zijn. De voorzitter gaat na of het quorum, vereist om geldig te kunnen beraadslagen, bereikt is.

Art. 8. De beslissingen worden genomen bij meerderheid van stemmen, de onthoudingen niet meegerekend. Bij staking van stemmen, is de stem van de voorzitter doorslaggevend.

In tuchtzaken mag het lid van de Raad, dat de procedure heeft ingeleid, niet deelnemen aan de stemming omtrent het definitieve voorstel van straf. Wanneer de Raad adviserend optreedt, worden de

par les membres sont consignés au procès-verbal et joints aux propositions soumises aux autorités compétentes.

Art. 9. Toute décision individuelle prise à l'égard d'un agent a lieu au scrutin secret. Chaque fois que plusieurs candidats doivent être départagés, il y a autant de tours de scrutin qu'il y a d'emplois à pourvoir. En cas de parité des voix, un nouveau scrutin a lieu. Si après ce tour de scrutin, les candidats restent, ou sont classés ex aequo, la proposition à l'autorité investie du pouvoir de nomination mentionne cet ex aequo.

Art. 10. Le président désigne le membre du Conseil de direction qui aura qualité de secrétaire. Le secrétaire remplit sa mission sous l'autorité et la direction du président. Le secrétaire assure la gestion journalière du Conseil de direction et il rédige les procès-verbaux des séances. Il est responsable des archives du Conseil.

Art. 11. Le procès-verbal de la réunion est signé par le président et le secrétaire.

Art. 12. La convocation et le procès-verbal de la réunion sont rédigés en français et en néerlandais.

Art. 13. Le président, les membres et toute personne associée aux activités du Conseil sont liés par le secret en ce qui concerne les débats et délibérations, ainsi que pour toute information dont ils auraient eu connaissance dans l'exercice de leur mission.

Art. 14. Le présent règlement d'ordre intérieur entre en vigueur le 23 novembre 1993.

Le Président,  
A. Devolder.

Le Secrétaire,  
R. Tielens.

De Secretaris,  
R. Tielens.

door de leden uitgebrachte adviezen in de notulen opgenomen en toegevoegd aan de voorstellen die aan de bevoegde overheden worden voorgelegd.

Art. 9. Elke individuele beslissing ten opzichte van een ambtenaar wordt genomen bij geheime stemming. Telkens er verscheidene kandidaten onderling moeten worden gerangschikt, worden er zoveel stemmingen gehouden als er vacante betrekkingen zijn. Bij staking van stemmen wordt opnieuw gestemd. Indien, na deze stemminge, de kandidaten ex aequo blijven of worden gerangschikt, wordt dit ex aequo in de voordracht aan de tot benoemen bevoegde overheid vermeld.

Art. 10. De voorzitter duidt onder de leden van de Directieraad de secretaris aan. De secretaris vervult zijn opdracht onder het gezag en de leiding van de voorzitter. De secretaris verzorgt het dagelijks beheer van de directieraad en hij stelt de notulen van de vergaderingen op. Hij is verantwoordelijk voor het archief van de Raad.

Art. 11. De notulen van de vergadering worden ondertekend door de voorzitter en de secretaris.

Art. 12. De oproeping en de notulen van de vergadering worden opgesteld in het Nederlands en in het Frans.

Art. 13. De voorzitter, de leden en ieder persoon die betrokken werd bij de werkzaamheden van de Raad zijn tot geheimhouding verplicht omtrent de debatten, beraadslagingen en elke inlichting waarvan zij kennis krijgen bij de uitoefening van hun opdracht.

Art. 14. Dit huishoudelijk reglement treedt in werking op 23 november 1993.

De Voorzitter,  
A. Devolder.

De Secretaris,  
R. Tielens.

## MINISTRE DE L'INTERIEUR

10 OCTOBRE 1995

Relation entre les services d'incendie et la presse

[1951]

A Messieurs les Gouverneurs de Provinces,

Il me revient que certains médias filment les interventions des services d'incendie et accompagnent ces derniers lors de leurs sorties.

A cet égard, j'attire votre particulière attention sur les obligations relatives au secret professionnel, qui s'appliquent, en vertu de l'article 458 du Code pénal, à toute personne susceptible d'être, par profession, dépositaire des secrets d'autrui.

Cette disposition a, d'après la Cour de Cassation, un caractère général et absolu et doit être appliquée indistinctement à toutes les personnes investies d'une fonction ou d'une mission de confiance.

Lors de leurs interventions, notamment lorsqu'ils sont appelés à entrer dans les habitations, les pompiers sont amenés à acquérir des informations relatives à la vie privée des citoyens ou à voir ces citoyens dans des circonstances qu'ils ne désirent pas rendre publiques. Par ailleurs, au regard de la situation dans laquelle ces personnes se trouvent lors des accidents, elles n'ont pas les moyens de se prémunir afin d'assurer le respect de leur vie privée.

Au regard de cet état de fait, je mets en garde les responsables communaux des services d'incendie quant aux informations ou facilités qu'ils pourraient être tentés d'accorder à la presse afin de permettre à celle-ci d'accéder sur les lieux des sinistres au moment de la survenance de ceux-ci.

Il me semble particulièrement opportun de faire preuve de délicatesse et de réserve en la matière.

Il est entendu que la présente recommandation ne doit pas porter préjudice à la liberté de la presse ou aux relations établies entre cette dernière et les services d'incendie.

Réserve et délicatesse ne sont pas destinées à empêcher les journalistes de faire état des incendies et autres accidents, ni d'informer le public des circonstances dans lesquelles ces derniers se sont déroulés ainsi que des moyens mis en œuvre pour les prévenir et combattre leurs conséquences dommageables.

Je vous prie, M. le Gouverneur, de communiquer la présente circulaire aux bourgmestres de votre province.

Le Secrétaire d'Etat à la Sécurité,  
J. Peeters.

## MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

10 OKTOBER 1995

Relatie tussen brandweer en de pers

[1951]

Aan de Heren Provinciegouverneurs,

Ik heb vernomen dat sommige media de interventies van de brandweer filmen en deze diensten vergezellen wanneer ze uitrukken.

In dat verband vroeg ik uw aandacht in het bijzonder op de verplichtingen betreffende het beroepsgeheim, die krachtens artikel 458 van het Strafwetboek van toepassing zijn op iedere persoon die uit hoofde van zijn beroep kennis van andermans geheimen kan dragen.

Deze bepaling heeft volgens het Hof van Cassatie een algemeen en absolut karakter en moet ze zonder onderscheid worden toegepast op alle personen die met een vertrouwensfunctie of -opdracht bekleed zijn.

Bij hun interventies, met name wanneer ze in woningen moeten binnengaan, moeten de brandweerlieden wel informatie betreffende de persoonlijke levenssfeer van de burgers verwerven of die burgers in situaties zien die ze niet openbaar willen maken. Bovendien hebben die personen, gezien de toestand waarin zij zich bij ongevallen bevinden, niet de middelen om zich te wapenen om de eerbiediging van hun persoonlijke levenssfeer te waarborgen.

Gelet op deze feitelijke toestand waarschuw ik de gemeentelijke verantwoordelijken van de brandweer voor de informatie of faciliteiten die zij geneigd zouden zijn aan de pers te geven om deze in staat te stellen zich op de plaats van schadegevallen te begeven op het ogenblik dat deze zich voordeuren.

Het blijkt mij bijzonder aangewezen terzakeelijk te geven van kiesheid en terughoudendheid.

Het spreekt voor zich dat deze aanbeveling geen afbreuk mag doen aan de persvrijheid of aan de relaties die tussen de pers en de brandweer bestaan.

Terughoudendheid en kiesheid dienen niet om de journalisten te beletten verslag uit te brengen over branden en andere ongevallen, noch om te beletten dat zij het publiek laten weten in welke omstandigheden die zich hebben voorgedaan en welke middelen werden ingezet om ze te voorkomen en de schadelijke gevolgen ervan te bestrijden.

Ik verzoek u, M. de Gouverneur, deze omzendbrief aan de burgemeesters van uw provincie mede te delen.

De Staatssecretaris voor Veiligheid,  
J. Peeters.